

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 134 (2008)
Heft: 7: Schiffbau

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Lyss, das regionale Zentrum zwischen Bern und Biel, ist eine wachsende Gemeinde mit gut ausgebauter Infrastruktur. Auch mit seinen über 11000 Einwohnerinnen und Einwohnern hat Lyss den sympathischen Charme eines Seeländer Dorfes erhalten.

Die Bauabteilung, welche in den Bereichen Planung, Hochbau und Tiefbau als öffentlicher Dienstleistungsbetrieb für die Planungs- und Bauangelegenheiten zuständig ist, sucht auf den 1. Juni 2008 oder nach Vereinbarung eine/einen

Sachbearbeiter/in Tiefbau

(Beschäftigungsgrad 100%)



Ihre Aufgabenbereiche umfassen

- Verkehrsanlagen
- Fließgewässer
- Abwasserentsorgungsanlagen
- Dienstleistungen und Beratungen

Sie bringen mit

- Höhere Fachausbildung im Tiefbauwesen
- Praxiserfahrung und Verständnis für Ökologie und Ökonomie
- Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck

Wir bieten Ihnen

- eine vielseitige, herausfordernde Tätigkeit in einem motivierten, gut eingespielten Team
- begleitete Einführung in die Sachgebiete
- zeitgemäße Anstellungsbedingungen
- eine attraktive Besoldung im Rahmen des gemeindeeigenen Personalreglements und der bernischen Personalgesetzgebung
- gut ausgebauten Pensionskasse
- moderne Arbeitsmittel in einem fortschrittlich geführten Umfeld

Gemeinde Lyss
Finanzabteilung
Marktplatz 6
Postfach 368
3250 Lyss
T 032 387 03 55
F 032 387 03 81
E finanz@lyss.ch
www.lyss.ch

Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis spätestens am 20. Februar 2008 an die Gemeinde Lyss, Personaldienst, Marktplatz 6, 3250 Lyss. Auskünfte erteilen Ruedi Frey, Abteilungsleiter Bau (ruedi.frey@lyss.ch), oder Alfred Brand, Bereichsleiter Tiefbau (alfred.brand@lyss.ch), erreichbar über Tel. 032 387 03 10.



Emch+Berger AG
Gesamtplanung Hochbau

Wir sind eine selbständige Tochterfirma der Emch+Berger Gruppe. In vier Schweizer Niederlassungen sind insgesamt rund 40 Mitarbeitende für die Gesamtplanung Hochbau tätig. Schwerpunktig liegen unsere Tätigkeiten im Bau- und Projektmanagement, der Bauherrenberatung, der Projektentwicklung und Planungsleitung.

Zur Verstärkung unseres Teams in Zürich suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung

Eine/n

ProjektleiterIn / BautreuhänderIn

Ihr Aufgabenbereich umfasst die Leitung von anspruchsvollen Bauprojekten, die Führung und die erfolgreiche Projektabwicklung in allen Belangen. Projektentwicklung sowie Kontaktpflege und Akquisition.

Sie verfügen über eine Grundausbildung als ArchitektIn mit Ergänzungsstudium oder konnten sich die entsprechende Erfahrung in ihrer Berufstätigkeit aneignen. Weiter verfügen Sie über eine entwickelte Arbeitsmethodik, beherrschen Projektmanagement- und Führungsinstrumente und sind präzise im mündlichen und schriftlichen Umgang.

Wir bieten abwechslungsreiche und anspruchsvolle Aufgaben in allen Tätigkeitsbereichen der Gesamtplanung Hochbau, ein hohes Mass an Selbständigkeit, ein motiviertes Team und erfolgsorientiertes Gehalt.

Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen bis spätestens am 20.02.08 per Post oder E-Mail (heinz.brauen@gesamtplanung.com).

Emch+Berger AG
Gesamtplanung Hochbau
Freiestrasse 204, CH-8032 Zürich
www.gesamtplanung.com



www.baugedaechnis.ethz.ch

Nationale Suisse ist ein innovativer international tätiger Schweizer Versicherer für erstklassige Risiko- und Vorsorgelösungen sowie für massgeschneiderte Nischenprodukte.

Für unsere Marktregion Ostschweiz-Tessin suchen wir eine/n

Direktions- Inspektor/in Bauversicherung

Ihre Herausforderung

- Risikobewertung, Tarifierung und Festlegung des Engagements im Bereich Bauversicherungen
- Verkaufsförderung und -unterstützung im Fachgebiet
- Beratung von Kunden und Brokern
- Unterstützung der Geschäftsstellen bei fachtechnischen Fragen
- Mitwirkung bei Ausbildungen im Vertrieb
- Kontaktpflege zu Geschäftsstellen und Brokern

Ihre Qualifikation

- Studienabschluss (z.B. Fachhochschule) oder Berufsausbildung in der Baubranche
- Berufserfahrung in der Baubranche
- Gute kaufmännische Kenntnisse
- Unternehmerisches Denken und Handeln
- Flexibilität
- Kommunikative und kontaktfreudige Persönlichkeit

Es erwartet Sie ein eigenständiges Unternehmen, das Kundenwünsche unkompliziert erfüllt und dabei schweizerisches Qualitäts- und Verantwortungsbewusstsein zeigt. Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen.

Ihre Kontaktperson
Frau Jeannine Kenei
Bereichspersonalleiterin
Telefon 061 275 23 89
jeannine.kenei@nationalesuisse.ch

Nationale Suisse
Steinengraben 41
Postfach
4003 Basel
www.nationalesuisse.ch

die Kunst des Versicherns

nationale suisse



Stahlbau Zentrum Schweiz
Centre suisse de la construction métallique
Centrale svizzera per le costruzioni in acciaio

Seefeldstrasse 25
Telefon 044 261 89 80
frisch@szs.ch

8008 Zürich
Fax 044 262 09 62
www.szs.ch

Das Stahlbau Zentrum Schweiz SZS ist das nationale Kompetenzzentrum für den Stahlbau. Es vereint die Stahlbaubranche und das Zielpublikum Planer und Architekten in einer Fachorganisation mit wachsender Ausstrahlung.

Für die Redaktion und Gestaltung von Fachpublikationen, Pressearbeit und die Umsetzung von Ausstellungen und Kampagnen suchen wir

Architekt/in

für Redaktion, Gestaltung und Kommunikation

Für die Koordination von Entwicklungsprojekten, insbesondere im Bereich Nachhaltigkeit und Wirtschaftlichkeit von Stahlkonstruktionen evtl. in Kombination mit einer Lehrtätigkeit suchen wir

Bauingenieur/in

für Berufsförderung und Know-how-Transfer

Zusammen agieren Sie an der Schnittstelle zwischen Forschung, Hochschulen und der Praxis auf nationaler und europäischer Ebene. Sie fördern die Aus- und Weiterbildung von Ingenieuren und Architekten und sorgen für eine professionelle, gut gestaltete Information. Sie sind kommunikativ, aufgeschlossen und begeistert für die technischen Möglichkeiten und die architektonische Ausdrucksstärke des Stahlbaus.

Wir bieten Ihnen persönliche Entfaltungsmöglichkeiten und einen grossen Aktionsraum für konkrete Projekte. Mehr über Ihre Tätigkeit und das geforderte Profil erfahren Sie auf der Webseite www.stahlbauzentrum.ch. Ihre Bewerbung oder weitere Fragen richten Sie an Frau Evelyn C. Frisch, Direktorin SZS. Telefon 044 261 89 71, e-mail: frisch@szs.ch



WWW.TEC21.CH

Wettbewerbe aktuell | Wettbewerbe suchen | Wettbewerbe melden



Finanzdepartement

Die **Dienststelle Immobilien** ist die spezialisierte Immobilien- und Baufachberaterin und vertritt als Eigentümerin und Bauherrin die Interessen des Kantons Luzern im Immobilienbereich.

Für die Planung und Umsetzung von komplexen Hochbauprojekten suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n qualifizierte/n Projektleiter/in als

Projektmanager/in

Aufgabenbereich:

- Organisation, Steuerung und Kontrolle von Hochbauprojekten
- Führung des gesamten Projektteams und Koordination sämtlicher Entscheide und Leistungen aller Projektbeteiligten
- Erarbeitung der betrieblichen, bautechnischen und bauorganisatorischen Vorgaben
- Sicherstellung der Einhaltung der Projektvorgaben (Nutzung, Qualität, Kosten, Termine)

Anforderungen:

- Architekt/in oder Ingenieur/in FH/ETH mit mehrjährigen und vielseitigen Erfahrungen in der erfolgreichen Führung von komplexen Hochbauprojekten als Projektleiter/in
- Ausgeprägtes Kosten- und Qualitätsbewusstsein mit interdisziplinären und konzeptuellen Fähigkeiten
- Hohe Führungseigenschaften und Organisationstalent
- Kommunikationsfähigkeit und Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck

Wir bieten:

- Eine abwechslungsreiche, vielseitige und verantwortungsvolle Tätigkeit
- Zusammenarbeit in einem motivierten und kompetenten Team
- Arbeitsort im Zentrum von Luzern

Für Auskünfte steht Ihnen dipl. Ing. FH/NDS-U Franz Müller, Abteilungsleiter Baumanagement, Telefon 041 228 50 66, E-Mail: franz.mueller@lu.ch, gerne zur Verfügung. Weitere Informationen über die Dienststelle Immobilien und den Kanton Luzern finden Sie im Internet unter www.immobilienservice.lu.ch oder www.lu.ch.

Sind Sie motiviert und qualifiziert für diese anspruchsvolle Aufgabenstellung? Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie uns bitte unter Angabe der Kennziffer 2305 an die Dienststelle Personal des Kantons Luzern, Hirschengraben 36, 6002 Luzern.
Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Mit innovativen Ideen, moderner Technologie, einem zertifizierten Qualitätsmanagement-System sowie viel Freude am Beruf tragen wir dazu bei, wichtige Bauten intelligent zu planen. Als Ergänzung zu unserem Team suchen wir eine/n

Bauzeichner/in

sowie eine/n

dipl. Bauingenieur/in ETH

für die Planung von Tragkonstruktionen in Beton, Stahlbeton und Stahl.

Sie verfügen über ein fundiertes Fachwissen, beherrschen moderne EDV-Techniken und sind gewohnt, Leistung zu erbringen. Die Kommunikation mit Kunden wie auch die Zusammenarbeit mit Ihren Mitarbeitern bereiten Ihnen Freude. Auch unter grosser Belastung verlieren Sie den Überblick nicht.

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, bitten wir Sie um Ihre schriftliche Bewerbung. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Beat Kocher gerne zur Verfügung.



b. kocher, dipl.ing. eth sia usic
ingenieurbüro für hoch- und tiefbau
winterthurerstrasse 23
8180 bülach
telefon: 044 872 90 90

Wir sind ein mittelgrosses, nach ISO 9001 zertifiziertes Ingenieurbüro in Windisch im Kanton Aargau.

Unsere Tätigkeitsgebiete umfassen Projekte im allgemeinen Tiefbau, im Ingenieurhochbau, im Brücken- und Tunnelbau sowie in der Bauwerkserhaltung.

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir eine/n

Bauingenieur/in ETH/HTL/FH

für die Projektierung von Tragkonstruktionen im Hoch- und Tiefbau.

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche und selbständige Tätigkeit in einem kollegialen Umfeld.

Studienabgänger sind willkommen und werden unter Leitung von erfahrenen Ingenieuren eingeführt und betreut.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung und darauf, Sie näher kennen zu lernen.

Herr Kuhn oder Herr Clivio stehen Ihnen für weitere Auskünfte gerne zur Verfügung.

Gerber+Partner

Bauingenieure und Planer AG

Dohlenzelgstrasse 6
5210 Windisch
Tel. 056 448 98 60
E-Mail: gerber.partner@gepa.ch



Wir sind ein führendes Ingenieur- und Beratungsbüro. Zu unseren Kunden gehören Versorgungsbetriebe sowie Städte und Gemeinden aus der ganzen Schweiz. Für unser Team im Bereich Wasser / Gas suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung:

Projektingenieur Wasser/Gas mit ETH oder FH-Abschluss

Zu Ihrer Tätigkeit gehört die selbstständige Bearbeitung von Kundenaufträgen im breiten Spektrum der Trinkwasser- und Erdgasversorgung.

Initiative, Selbständigkeit und gute kommunikative Fähigkeiten zeichnen Sie aus. Auf der anderen Seite bieten wir Ihnen eine verantwortungsvolle und selbständige Position sowie eine fundierte Einführung in den vielfältigen Aufgabenbereich. Sie erwarten ein spannendes und attraktives Arbeitsumfeld mit entsprechenden Möglichkeiten zur fachlichen und persönlichen Weiterentwicklung.

Interessiert? Senden Sie die Bewerbungsunterlagen an: K. Lienhard AG, André Keller, FCMA, Bolimattstrasse 5, 5033 Buchs-Aarau. Weitere Auskünfte zum Tätigkeitsgebiet erteilt Ihnen gerne Herr Roman Maeder, Bereichsleiter Wasser / Gas, Telefon 062 832 82 79, maeder@lienhard-ag.ch.



KANTON
NIDWALDEN TIEFBAUAMT

Ihr neues Arbeitsfeld beim Kanton Nidwalden

Zur Ergänzung unseres kleinen, eingespielten Teams beim Tiefbauamt Nidwalden suchen wir eine/n

**Dipl. Ingenieur/in ETH/FH
für den Wasserbau**

Sie betreuen selbstständig Gemeinden bei ihren anspruchsvollen und vielfältigen Hochwasserschutzvorhaben. Sie sind zuständig für die Planung und spätere Ausführung des zweiten 10 km langen Teils des Hochwasserschutzprojektes Engelberger Aa. Der bauliche Unterhalt der Engelberger Aa und die Deltabewirtschaftung des Vierwaldstättersees gehören ebenso zu Ihrem Aufgabenbereich. Sie betreuen die Datenmodelle des Wasserbaus und entwickeln diese weiter. Sie arbeiten in der Fachkommission Naturgefahren und in der Notfallplanung mit.

Sie verfügen neben Ihrer Ausbildung als Ingenieur über einige Jahre Erfahrung im Wasserbau und Projektmanagement. Ihre selbstständige Tätigkeit erfordert diplomatisches Geschick im Verhandeln und Sozialkompetenz im Umgang mit Behörden, Baufachleuten und Privaten. Von Vorteil verfügen Sie auch über berufliche Erfahrung in den Bereichen Rutschungen, Steinschlag und Strassenbau.

Wir bieten Ihnen einen vielseitigen und interessanten Aufgabenbereich, die selbstständige Arbeit in einem kameradschaftlichen Team sowie eine Ihrer Funktion angemessene Entlohnung. - Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung (Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien, Referenzen, Gehaltserwartung) bis zum 15. März 2008 an folgende Adresse:

Personalamt Nidwalden, Postgebäude, 6371 Stans

Weitere Auskünfte erhalten Sie von Herrn Josef Eberli, Kantonsingenieur, Telefon 041 618 72 05, oder im Internet unter www.nidwalden.ch.



Wir sind ein führender Hersteller von hochbelastbaren kundenspezifischen Fertigteilen aus Hochleistungs-Beton. Unsere Produkte überzeugen durch hohe Ingenieur- und Fertigungstechnik und überdurchschnittliche Qualität. Als Folge unseres stetigen Firmenwachstums suchen wir engagierte AuftragssachbearbeiterInnen zur Unterstützung

Verkaufsberatung und Konstruktion

Sie erstellen selbstständig Offerten inkl. Vorkalkulation, führen Kundenkontakte, erstellen Werkstattpläne, wickeln die Auftragsbearbeitung ab, beschaffen Spezialmaterial, führen die Terminkoordination mit Kunden und Fabrikation und sind bei der gesamten Auftragsadministration aktiv.

Sie beherrschen 2D-CAD und gängige EDV – Werkzeuge, haben vorzugsweise eine Ausbildung als Bauzeichner, haben gutes konstruktives und industrielles Flair, bringen Erfahrung aus der Bauwirtschaft mit und sind teamfähig und initiativ. Kenntnisse in der italienischen Sprache runden Ihr Profil optimal ab.

Wir bieten Ihnen eine interessante, entwicklungsfähige Stelle in einem jungen Team innerhalb einer innovativen Unternehmung mit grossem Potential.

Bitte schicken Sie Ihre Bewerbung an:

SACAC Schleuderbetonwerk AG

Christoph Gautschi
Fabrikstrasse 11
5600 Lenzburg

Tel. 062 888 20 25
gautschi@sacac.ch
www.sacac.ch

STUCKY



STUCKY ist ein seit 1926 erfolgreiches, dynamisches Ingenieurunternehmen, aktiv im Bereich der Wasserkraftwerksbauten im In- und Ausland. Die Planung und Realisierung von Talsperren und Staumauern, hydraulischen Bauwerken, hydroelektrischen Zentralen wie auch der dazugehörigen Untertagebauten (Stollen, Kavernen), Energieerzeugungs- und Schaltanlagen sind unsere Kerngebiete. STUCKY sucht zur Verstärkung seines Teams

einen Bauingenieur ETH

mit Erfahrung (4–5 Jahre) und besonderem Interesse für Wasserkraftanlagen. Mit Ihren fundierten Kenntnissen und Ihrem Engagement tragen Sie dazu bei, unseren Kunden ein hohes Niveau an Dienstleistungen anzubieten. Dies mit Unterstützung unseres erfahrenen Teams von Spezialisten und Experten. Wir erwarten von Ihnen interdisziplinäres Denken, Durchsetzungsvermögen verbunden mit diplomatischem Flair und pragmatisches Denken. Sie beherrschen die deutsche Sprache in Wort und Schrift und haben sehr gute Kenntnisse in Französisch und Englisch.

Wir bieten Ihnen in einem motivierten Team ein multikulturelles Umfeld, technische Hilfsmittel auf dem letzten Stand der Technik und vielfältige Entwicklungsmöglichkeiten. Weitere Informationen finden Sie unter www.stucky.ch.

Falls unser Stellenangebot Ihr Interesse geweckt hat, bitten wir Sie, Ihre Bewerbungsunterlagen an nachfolgende Adresse zu senden. Es würde uns freuen, Sie bei einem Gespräch als Mensch und als Techniker besser kennenzulernen.

STUCKY SA, z.H. Herrn Levrat, Vermerk: Bauingenieur
Rue du Lac 33, 1020 Renens VD 1, levrat@stucky.ch



Universität Karlsruhe (TH)
Forschungsuniversität · gegründet 1825

KIT
Karlsruhe Institute of Technology

An der Fakultät für Architektur der Universität Karlsruhe (TH) ist eine

W3-Professur für Tragkonstruktionen

zum Wintersemester 2008/2009 zu besetzen.

Gesucht wird ein/e Architekt/in oder ein/e Bauingenieur/in, der/die sich aus seiner/ihrer bisherigen Forschungstätigkeit und Berufspraxis heraus durch umfassende und herausragende fachliche Kompetenz auszeichnet und diese in die Lehre und Forschung an der Fakultät für Architektur einbringen kann. Die Professur soll im Forschungsschwerpunkt "Bautechnologie" eine führende Rolle hinsichtlich der Entwicklung und Qualifizierung von Konstruktionen und Bauteilen einnehmen.

Im Mittelpunkt stehen dabei die Optimierung von Gebäudehüllen im Neubau und Bestand unter Berücksichtigung energetischer, ökologischer und materialtechnischer Fragestellungen sowie integrale Lösungen für Fassadensysteme. Eine enge Zusammenarbeit mit der Bauindustrie und innerhalb des Karlsruher Instituts für Technologie (KIT) wird erwartet.

Die Universität unterstützt vor allem auch die Bewerbung qualifizierter Frauen. Schwerbehinderte BewerberInnen werden bei entsprechender Eignung bevorzugt.

Im Falle einer erstmaligen Berufung in ein Professorenamt wird das Dienstverhältnis zunächst befristet; Ausnahmen von der Befristung sind möglich.

Ein Merkblatt zum Anforderungsprofil der Professur hinsichtlich Lehre und Forschung kann im Dekanat angefordert werden.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, wissenschaftlicher Werdegang, Verzeichnis der eigenen Bauten und Projekte, Liste der wissenschaftlichen Veröffentlichungen, Sonderdrucke) einschließlich einer Darstellung des persönlichen Verständnisses von Forschung und Lehre an einer Architekturfakultät sind bis zum 31. März 2008 an den Dekan der Fakultät für Architektur, Universität Karlsruhe (TH), Englerstraße 7, D-76131 Karlsruhe, zu richten.

weberreichardt generalplaner

Ihr Partner für anspruchsvolle Generalplanerleistungen.

Für unseren Hauptsitz in Zürich, Arbeitsort Paradeplatz, suchen wir

Projektleiter/in für anspruchsvolle Hochbauten

(Mitglied des Firmenkaders)

Sie verfügen über minimal 5 Jahre Berufserfahrung als Projekt-/Gesamtleiter/in in anspruchsvollen Neu- und Umbauvorhaben sowie eine fundierte Architektur- oder Hochbautechniker-Ausbildung mit Zusatz Projektmanagement. GU-Erfahrung erwünscht, aber nicht Bedingung. Ihr Alter liegt idealerweise zwischen 35 und 45 Jahren. In Ihrer anspruchsvollen Tätigkeit sind Sie mit einem Planungsteam für die Entwicklung von TU-Submissionen und anspruchsvollen Planungen im Rahmen von Generalplanerleistungen verantwortlich. Die Planungsprozesse laufen nach einem zertifizierten QM-System. Die Entlohnung entspricht den hohen Anforderungen.

Ist das Ihre neue Herausforderung? Sind Sie bereit in einem aufgestellten und erfolgreichen Team mitzuwirken? Dann freuen wir uns über Ihre vollständige Bewerbung, die wir selbstverständlich vertraulich behandeln werden!

weberreichardt Generalplaner AG

peterdavid.weber@weberreichardt.com
www.weberreichardt.com

Wir suchen eine/n erfahrene/n **Projektleiter/in** (Architekt/in ETH/FH), welche/r projektbezogen ein Team mit jüngeren Architekten und Fachplanern führt und eine/n jüngere/n **FH-Architekt/in** mit Entwurfs- und Konstruktionsflair oder eine/n **Hochbautechniker/in** resp. eine/n erfahrenen **Hochbauzeichner/in**.

Wir sind ein jüngeres Architekturbüro mit vielfältigen Aufgaben (Projektentwicklungen, Wohnungsbau, Schul- und Sportbauten) und einem guten Teamgeist. Wenn Sie an hochwertigen architektonischen Lösungen, an ökonomischen und ökologischen Aspekten interessiert sind, ein gutes konzeptionelles Denken mitbringen und versiert sind im Umgang mit den gängigen DTP-Programmen, so möchten wir Sie gerne kennen lernen.

Im Rahmen des Vorstellungsgesprächs würden wir Sie über Ihre persönlichen Entwicklungsmöglichkeiten in unserem aufstrebenden Architekturbüro informieren. Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung per Post.

Leutwyler Partner Architekten, Staffelstrasse 8, 8045 Zürich,
www.leutwylerarchitekten.ch

Wir suchen zur baldigen Ergänzung unseres kleinen Teams eine / einen

Siedlungsplanerin / Siedlungsplaner Raumplanerin / Raumplaner

Zur Aufgabe gehört die engagierte Bearbeitung von siedlungs- und raumplanerischen Konzepten, Richt- und Nutzungsplänen, das Verfassen von Berichten und die Mitarbeit in interdisziplinären Projektteams.

Wir erwarten eine solide Grundausbildung und Erfahrung in Orts- und Siedlungsplanung sowie Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck.

Bei Interesse und Eignung besteht die Aussicht auf eine Partnerschaft.

Auf Ihre Bewerbung freuen wir uns.

Adrian Strauss

Büro für Raumplanung und Städtebau
Optingenstrasse 54, 3000 Bern 25
031 / 335 10 10 info@straussplan.ch www.straussplan.ch

GIGON / GUYER Architects

cherchent de suite ou selon accord un / une

Chef de projet Architect/e bilingue

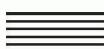
Pour un projet d'habitation intéressant et exigeant à Genève. Vous êtes bilingue ou de langue maternelle française avec de bonnes connaissances en Allemand. Vous apportez une expérience de plusieurs années comme chef de projet en Suisse. Vous avez de très bonnes connaissances sur toutes les phases d'exécution et réalisation, êtes un excellent communicateur avec le Maître d'ouvrage et à l'aise de diriger une équipe.

Nous nous réjouissons de votre portfolio complet. Veuillez nous l'envoyer par poste à notre adresse.

ANNETTE GIGON/MIKE GUYER Architects

A l'attention de Claudia Motalli
Carmenstrasse 28, 8032 Zürich
Tel: 044 257 11 11

Bauingenieur HTL, engagiert, vielseitig interessiert, teamfähig, d/e/f. mit Erfahrung als Sachbearbeiter, Projekt- und Bauleiter im allg. und kommunalen Tiefbau, mit Handelsdiplom und CAD-Kenntnissen, sucht neue Anstellung. Offerten an Chiffre K7067B KünzlerBachmann Medien AG, Postfach 1162, 9001 St. Gallen



Kanton Zug

Die Baudirektion sucht per 1. Juli 2008 oder nach Vereinbarung für die Abteilung Strassenbau des Tiefbaamt eine/einen

Bau- oder Kulturingenieur/in ETH/FH als Projektleiter/in

Sie übernehmen die Gesamtleitung von komplexen und anspruchsvollen Kantonsstrassenprojekten. Ihnen obliegt die Leitung für die Projektierung und anschliessende Bauausführung in Zusammenarbeit mit den beauftragten Ingenieurbüros.

Nähtere Informationen finden Sie unter www.zug.ch/stellen.

Hochbauzeichner/in, Architekt/in

Für die Bearbeitung verschiedener Projekte suchen wir per sofort eine Fachperson, welche sich den Herausforderungen im Bereich Projektierung, Ausführung, Detailplanung, Ausschreibung und Bauleitung stellt. Sie sind präzis, gut organisiert, initiativ und können selbstständig arbeiten. Sie verfügen über gute EDV/CAD-Kenntnisse. Bitte senden Sie uns Ihre Kurzbewerbung zu:

Reichenbach Architekten AG

Postfach 380, 3780 Gstaad

Oder: email: office@rb-arch.ch

www.reichenbach-architekten.ch

Zur Realisierung von anspruchsvollen privaten und öffentlichen Bauvorhaben suchen wir eine(n)

dipl. Architekt(in) ETH/FH.

Sie entwerfen gerne selbstständig oder im Team und arbeiten gerne auch bei der Umsetzung von Projekten und Entwürfen mit. Sie verfügen über einige Jahre Berufspraxis und haben Erfahrung in Entwurf, Ausführungsplanung und Projektleitung.

Wir bieten ein angenehmes Arbeitsklima in einem 10-köpfigen Team, sowie moderne Infrastrukturen im neuen Dienstleistungs- und Technologiezentrum Q4 in Altdorf www.q-4.ch. Interessiert? Dann rufen Sie uns doch einfach an oder senden Sie uns Ihre schriftliche Bewerbung.

HTS Architekten + Partner AG

04, Helgasse 23, 6460 Altdorf

info@hts-architekten.ch, T 041 871 03 34

Für interessante Umbau- und Neubauprojekte und deren Umsetzung suchen wir zur Ergänzung unseres Teams einen

Bauleiter / Planer

Haben Sie Erfahrung im ganzen Spektrum der Bauleitung, zeichnen dennoch gerne selber auf dem CAD und sind sich selbstständiges Arbeiten gewohnt, dann erhalten wir gerne Ihre schriftliche Bewerbung.

frickarchitektur, Thomas Frick, Ebertswilerstrasse 2
8915 Hausen a.A., www.frickarchitektur.ch

ArchitektIn ETH FH

Junges Architektenteam sucht per sofort oder nach Vereinbarung eine/n Projektleiter für die Planung und Ausführung eines anspruchvollen öffentlichen Projektes. Wir erwarten eine hohen Grad an Selbständigkeit, Engagement und mindestens 2 Jahre Berufserfahrung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Seiler Architekten Dorfplatz 3 6060 Sarnen 041 661 20 70
mail@seilerarchitekten.ch www.seilerarchitekten.ch

Kleines Architekturbüro in der Stadt Zürich (Kreis 6) sucht per sofort oder nach Vereinbarung

HochbauzeichnerIn 100%

mit mehrjähriger Erfahrung in Ausführungsplanung und sehr guten CAD-Kenntnissen (Vectorworks) für die Bearbeitung interessanter Projekte für unsere anspruchsvolle Kundschaft. Wir erwarten einen hohen Grad an Selbständigkeit und Engagement. Ihre Bewerbung richten Sie bitte schriftlich an:

Tschander Schär, Tschander Architekten, Clausiusstrasse 44, 8006 Zürich
info@tschander.ch

Für anspruchsvolle Projektierungs- und Ausführungsplanung suchen wir per sofort eine/n ausgewiesene/n, engagierte/n

Architekt/in ETH/ZHAW HochbauzeichnerIn

Sie ergänzen unser innovatives Team, haben min. 3-5 Jahre Berufserfahrung in Ausführungsplanung in der Deutschschweiz und sehr gute CAD-Kenntnisse (VectorWorks). Schriftliche Bewerbung mit Dossier an: Marcel Ferrier Architekten AG, Davidstrasse 44, 9001 St.Gallen oder per mail an: mail@marcelferrier.ch · www.marcelferrier.ch



HANS ABICHT AG
Ingenieure für Gebäudetechnik

Für unser Büro in Aarau suchen wir eine/n Initiative/n

Projektleiter/in HLK

Sie haben ein abgeschlossenes Studium als Ingenieur/in FH HLK oder Techniker/in HF und bringen Praxiserfahrung, planerisches Können, praxisorientiertes Handeln, Verhandlungsgeschick und einen versierten Umgang mit CAD mit.

Wir bieten Ihnen eine entwicklungsfähige Stelle in der Projektbearbeitung von Infrastrukturprojekten sowie Geschäfts- und Wohnbauten in der ganzen Schweiz, leistungsgerechte Entlohnung, ausgebauten Sozialleistungen und ein angenehmes Arbeitsklima.

Urs Berli freut sich auf Ihre Bewerbung.



LevySidus – maximale Sicherheit bei minimalem Aufwand.



Gefahr lässt sich vermeiden.



LevySidus Sicherheits-Steckdosen mit integriertem Fehlerstromschutzschalter sind die ideale Lösung für den Einbau in Küchen, Bade- und Kinderzimmer, Hobbyräume, Garagen, Balkone, Terrassen sowie Gärten. Aber auch in Kommunalbauten, Schulen, Alters- und Pflegeheimen sowie in Spitälern ist ein Höchstmaß an Sicherheit garantiert. **LevySidus bietet überzeugende Vorteile wie zum Beispiel:** • schnelle, einfache und saubere Installation bei Umbauten sowie Renovationen • problemloser Einsatz in TN-C Netzen – kein Nachziehen des Schutzleiters notwendig • bei einer FI-Auslösung löst nur die LevySidus Sicherheits-Steckdose aus und kann vor Ort wieder eingeschaltet werden • Ausführungen für jeden Einsatz als UP- oder AP-Montage in Nass- und Trockenräumen • auch bestehende Installationen können so nachgerüstet werden, dass die Anlage den aktuellen Sicherheitsnormen entspricht. ABB garantiert im Bereich Gebäudetechnik eine lückenlose Produktpalette. Sie profitieren von einer langjährigen Erfahrung und einem kompetenten Support. **Mit ABB sparen Sie viel Zeit und Geld!**

ABB Schweiz AG, Normelec
Badenerstrasse 790, CH-8048 Zürich
Tel. 058 586 00 00, Fax 058 586 06 01
Avenue de Cour 32, CH-1007 Lausanne
Tél. 058 588 40 50, Fax 058 588 40 95
www.abb.ch / www.levysidus.ch

Power and productivity
for a better world™

ABB

DAS BAUGESPANN – IHRE

VISITENKARTE

Montage

Demontage

Vermietung

www.keller-steiner.ch

Vermessung



**KELLER
+STEINER AG
BAUPROFILE**

Industrie Breite 5615 Fahrwangen
Tel. 056 667 36 27 Fax 056 667 35 27

Preisgünstig – Ausführungen ganze Schweiz

Neue Dimensionen im Rückbau



Der geplante, geordnete Rückbau ist bei Aregger schon längst Realität. Mit wenig Staub, Lärm und Erschütterungen, aber höchsten Sicherheitsstandards und einem einzigartigen Know-how auf der Höhe der Zeit.

Betonabbruch bis 2,3 Meter Stärke ohne grosse Emissionen

AREGGER **Rückbau**
Im Rückbau der Zeit voraus.

Aregger AG | Spezialist für Rückbau und Altlastensanierung
6018 Buttisholz | Telefon 041 929 50 50 | www.aregger-ag.ch

ADRESSE DER REDAKTION

TEC21
Staffelstrasse 12, Postfach 1267

8021 Zürich

Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70

E-Mail tec21@tec21.ch, www.tec21.ch

www.baugedaechtnis.ethz.ch

REDAKTION

Judit Solt (js), Chefredaktorin
Claudia Carle (cc), Umwelt/Energie
Nathalie Cajacobs (nc), Redaktionsassistentin
Katinka Cortes (co), Architektur/Ingenieurwesen
Daniela Dietsche (dd), Ingenieurwesen/Verkehr
Alexander Felix (af), Architektur/Wettbewerbe
Rahel Hartmann Schweizer (rhs), Architektur/Städtebau
Käthi Keller (kk), Büroangestellte
Katharina Möschinger (km), Abschlussred./Stv. Chefredaktorin
Aldo Rota (ar), Bautechnik/Werkstoffe
Anna Röthlisberger (Stämpfli Publikationen AG), Layout
Clementine van Roeden (cvr), Ingenieurwesen/Statik
Ruedi Weidmann (rw), Baugeschichte

REDAKTION SIA-INFORMATIONEN

Generalsekretariat SIA
Selnaustrasse 16, Postfach 1884, 8027 Zürich
Jenny Keller (jk) Telefon 044 283 15 67, Fax 044 283 15 16
E-Mail jenny.keller@sia.ch

Normen Telefon 061 467 85 74
Normen Fax 061 467 85 76

HERAUSGEBERIN

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine /
SEATU Société des éditions des associations techniques universitaires
Mainaustrasse 35
8008 Zürich
Telefon 044 380 21 55, Fax 044 388 99 81
E-Mail seatu@smile.ch
Rita Schiess, Verlagsleitung
Hedi Knopfel, Assistenz

Erscheint wöchentlich, 42 Ausgaben pro Jahr

ISSN-Nr. 1424-800X

134. Jahrgang, Auflage: 10960 (WEMF-beglaubigt)

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion und mit genauer Quellenangabe. Für unverlangt eingesandte Beiträge haftet die Redaktion nicht.

ABONNEMENTSPREISE

Jahresabonnement (42 Ausgaben)

Schweiz: Fr. 280.– | Ausland: Fr. 365.– | Euro 244.–
Studierende CH: Fr. 140.– | Studierende Ausland: Fr. 225.– | Euro 150.–

Halbjahresabonnement (21 Ausgaben)

Schweiz: Fr. 150.– | Ausland: Fr. 192.– | Euro 128.–
Studierende CH: Fr. 75.– | Studierende Ausland: Fr. 117.– | Euro 78.–

Schnupperabonnement (8 Ausgaben)

Schweiz: Fr. 25.– | Ausland: Fr. 37.– | Euro 25.–

Erhöhte Abonnements für Mitglieder BSA, Usic und ETH Alumni.
Weitere auf Anfrage, Telefon 031 300 63 44

ABONNEMENTS

SIA-Mitglieder

SIA, Zürich
Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16
E-Mail mutationen@sia.ch

Nicht-SIA-Mitglieder

Stämpfli Publikationen AG, Bern
Telefon 031 300 63 44, Fax 031 300 63 90
E-Mail abonnemente@staempfli.com

EINZELBESTELLUNGEN

Stämpfli Publikationen AG, Bern, Telefon 031 300 63 44
abonnemente@staempfli.ch, Fr. 12.– | Euro 8.– (ohne Porto)

INSERATE

KünzlerBachmann Medien AG, Postfach, 9001 St. Gallen
Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93
E-Mail info@kbmedien.ch, www.kbmedien.ch

HF HOCHBAU

HÖHERE FACHSCHULE HOCHBAU WINTERTHUR
| PLANUNG | KONSTRUKTION | BAULEITUNG

→ Studiengang dipl. Technikerin/Techniker HF Hochbau

→ Die Basis einer erfolgreichen Tätigkeit in der Bauplanung sind wertvolle Qualifikationen in Baukonstruktion und Bauleitung - unser Ausbildungsziel in sechs berufsbegleitenden Semestern

→ Anmeldeschluss: 31. März 2008
Studienbeginn: 22. August 2008

→ Informieren Sie sich auf unserer Webseite!



BERUFSBILDUNGSSCHULE WINTERTHUR WWW.BBW.CH

DRUCK

Stämpfli Publikationen AG, Bern

GESTALTUNGSKONZEPT

Integral Ruedi Baur, Zürich | Wildermuth_Grafik, Zürich

BEIRAT

Hans-Georg Bächtold, Liestal, Raumplanung
Heinrich Pigi, Chur, Bauingenieurwesen
Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur
Erwin Hepperle, Bubikon, öff. Recht
Roland Hünimann, Zürich, Baurecht
Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen
Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie
Ulrich Pfammatter, Burgdorf, Technikgeschichte
Franz Romero, Zürich, Architektur

TRÄGERVEREINE

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein, SIA
www.sia.ch

TEC21

ist das offizielle Publikationsorgan des SIA.
Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren und der Redaktion. Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils in der Rubrik «SIA».

Schweizerische Vereinigung

Beratender Ingenieur-Unternehmungen, usic
www.usic-engineers.ch

ETH-Alumni, Netzwerk der Absolventinnen und Absolventen der ETH Zürich
www.alumni.ethz.ch

Bund Schweizer Architekten, BSA
www.architekten-bsa.ch

Association des diplômés de l'EPFL
<http://a3.epfl.ch>